



Nasal Gastric Securement Device

REF

Description

2100NGH Nasal Gastric Hydrocolloid Universal Securement Device



STERILE R

LV07903 Rev 3



Zefon International, Inc.
5350 SW 1st Lane
Ocala, FL 34474 USA

Phone: +1 352 854 8080
Fax: +1 352 854 7480
www.zefon.com

EC REP

Blue Box Medical Limited
Unit 29, New Forest Enterprise Centre,
Rushington Business Park
Chapel Lane
Totton, Southampton, SO40 9LA
United Kingdom

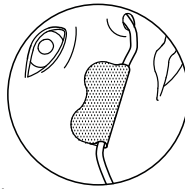
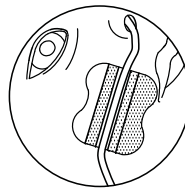
Phone: +023 8066 9000
Fax: +023 8066 9002
www.blueboxmedical.co.uk

Grip-Lok is a registered trademark of Zefon International.

INSTRUCTIONS

English

- Select the area for the placement of the Grip-Lok. Note: The feeding tube should be already inserted in the patient.
- Prepare the skin according to the standard hospital protocol for dressing application. Hair removal may be required on some patients for better adhesion.
- Remove the bottom liner by holding fabric section and pulling-off liner. Do not remove the top liner at this time.
- Place the Grip-Lok on the site by continuing to hold by the fabric and press onto the skin with gentle pressure. The top liner should now be removed.
- Position the feeding tube in the center of the top exposed adhesive strip between the fabric and the white hook section.
- Secure the feeding tube by folding over the fabric section until it meets with the white hook portion and apply gentle pressure to the back of the entire fabric area.



Note: to remove or adjust secured tube, hold hydrocolloid adhesive down to skin while opening top fabric section.

Note: the Grip-Lok 2100NGH may be cut in half prior to removal of liners to reduce the size.

Note: replace securement device if soiled or saturated in fluid.

Note: use of a sterile water swab will ease removal of securement device from the skin.



This product does not contain any natural rubber latex.

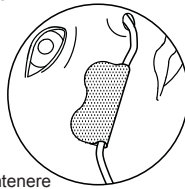
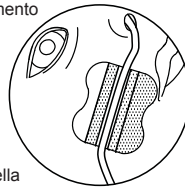


This product is indicated for single patient use.

ISTRUZIONI

Italian

- Selezionare l'area di posizionamento del Grip-Lok. Nota: la sonda di alimentazione dovrà essere già inserita al paziente.
- Preparare la cute seguendo il protocollo ospedaliero standard per l'applicazione delle medicazioni. In alcuni pazienti può rendersi necessaria la depilazione per una migliore adesione.
- Rimuovere il rivestimento inferiore sostenendo la sezione in tessuto ed estraendo il rivestimento. Non rimuovere il rivestimento superiore in questa fase.
- Collocare il Grip-Lok sul sito continuando a sostenerlo per il tessuto e premerlo sulla cute con una pressione delicata. Ora il rivestimento superiore deve essere rimosso.
- Posizionare la sonda di alimentazione al centro della striscia adesiva superiore esposta tra il tessuto e la sezione del gancio bianco.
- Fissare la sonda di alimentazione, piegandola sulla sezione di tessuto, fino a entrare in contatto con la parte del gancio bianco e applicare una pressione delicata al retro dell'intera area del tessuto.



Nota: per rimuovere o regolare il tubo fissato, mantenere l'adesivo idrocolloide a contatto con la cute durante l'apertura della sezione di tessuto superiore.

Nota: il Grip-Lok 2100NGH può essere tagliato a metà prima della rimozione dei rivestimenti per ridurre la dimensione.

Nota: sostituire il dispositivo di fissaggio qualora sia sporco o saturo di fluidi.

Nota: l'impiego di un tampone sterile imbevuto di acqua agevolerà la rimozione del dispositivo di fissaggio dalla cute.



Questo prodotto non contiene lattice di gomma naturale.

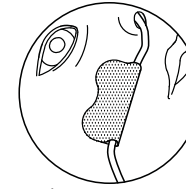
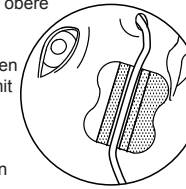


Questo prodotto è indicato per l'uso su un singolo paziente.

GEBRAUCHSANLEITUNG

German

- Den Bereich auswählen, in dem der Grip-Lok angebracht werden soll. Hinweis: Die Ernährungssonde sollte bereits im Patienten eingeführt sein.
- Die Haut entsprechend den Krankenhausstandardrichtlinien für Verbände vorbereiten. Bei einigen Patienten kann eine Haarentfernung für bessere Haftung notwendig sein.
- Die untere Einlage entfernen, wobei gleichzeitig das Flauschband festzuhalten und die Einlage abzuziehen ist. Die obere Einlage zu diesem Zeitpunkt nicht entfernen.
- Den Grip-Lok an der betreffenden Stelle platzieren und das Flauschband weiterhin festhalten und mit leichtem Druck an der Haut andrücken. Nun ist die obere Einlage zu entfernen.
- Die Ernährungssonde mittig auf dem freigelegten Klebestreifen zwischen dem Flausch- und dem Hakenband platzieren.
- Die Ernährungssonde befestigen, indem das Flauschband über die Sonde bis zum weißen Hakenband gestrafft wird, wobei gleichzeitig sanfter Druck auf die Rückseite des gesamten Klettverschlusses ausgeübt wird.



Hinweis: Zur Entfernung oder Justierung der gesicherten Sonde den Hydrokolloid-Klebestreifen an der Haut angedrückt halten und dabei das obere Flauschband öffnen.

Hinweis: Zur Verkleinerung kann der Grip-Lok 2100NGH in die Hälfte geschnitten und dann die Einlage entfernt werden.

Hinweis: Die Sicherungsvorrichtung ersetzen, wenn sie verschmutzt oder mit Flüssigkeit getränkt ist.

Hinweis: Die Entfernung der Sicherungsvorrichtung von der Haut wird durch einen Tupfer mit sterilem Wasser erleichtert.



Dieses Produkt enthält kein Latex aus Naturkautschuk.

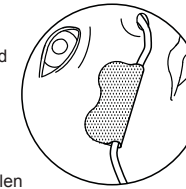
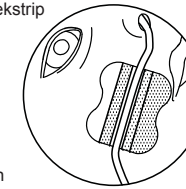


Dieses Produkt ist für den Gebrauch an nur einem Patienten bestimmt.

INSTRUCTIES

Dutch

- Kies een regio voor plaatsing van de Grip-Lok. Opmerking: de voedingssonde moet al in het lichaam van de patiënt zijn ingebracht.
- Preparere de huid volgens het standaard klinisch protocol voor het aanbrengen van verbandmiddelen. Bij sommige patiënten kan ontharing noodzakelijk zijn om de adhesie te verbeteren.
- Verwijder de onderste dekstrip door de klittenband vast te houden en de dekstrip los te trekken. Verwijder de bovenste dekstrip nu nog niet.
- Plaats de Grip-Lok op de behandelplek door de klittenband te blijven vasthouden en met lichte druk op de huid te duwen. Nu moet de bovenste dekstrip worden verwijderd.
- Positioneer de voedingssonde in het midden van de bovenste blootliggende kleefstrip tussen de klittenband en de witte klittenbandbasislaag.
- Maak de voedingssonde vast door de klittenband om te vouwen totdat hij tegen de witte klittenbandbasislaag aankomt, en oefen lichte druk uit op de achterkant van het hele klittenbandgedeelte.



Opmerking: houd voor het verwijderen of verstellen van de vastgezette sonde het hydrocolloïde kleefvlak op de huid gedrukt terwijl u de bovenste klittenbandlaag opent.

Opmerking: Om het formaat te verkleinen kan de Grip-Lok 2100NGH op de helft worden doorgeknipt voordat de dekstrips worden verwijderd.

Opmerking: vervang de bevestigingspleister als hij vuil of doornat wordt.

Opmerking: het verwijderen van de bevestigingspleister van de huid wordt vergemakkelijkt door het gebruik van een steriel gaasje met water.



Dit product bevat geen natuurlijke rubberlatex.

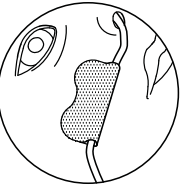
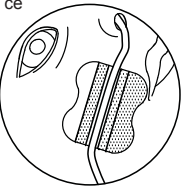


Dit product is bestemd voor eenmalig gebruik.

MODE D'EMPLOI

French

- Choisir la zone de mise en place du Grip-Lok. Remarque : le tube d'alimentation doit avoir été inséré au préalable dans le patient.
- Préparer la peau selon le protocole standard de pansement de l'hôpital. Un rasage peut être nécessaire chez certains patients pour assurer une meilleure adhérence.
- Retirer le film de la bande inférieure en maintenant la partie en tissu et en détachant le film. Ne pas ôter la partie supérieure à ce moment-là.
- Placer le Grip-Lok à l'endroit requis en continuant à le tenir par la partie en tissu et en exerçant une légère pression sur la peau. Le film de la partie supérieure peut alors être détaché.
- Positionner le tube d'alimentation au centre de la bande adhésive supérieure exposée entre le tissu et la partie crochetée blanche.
- Fixer le tube d'alimentation en repliant la partie en tissu jusqu'à ce qu'elle se superpose à la partie crochetée blanche et appuyer légèrement au dos de toute la surface en tissu.



Remarque : pour retirer ou ajuster un tube déjà en place, tenir l'adhésif hydrocolloïde sur la peau tout en ouvrant la partie supérieure en tissu.

Remarque : le Grip-Lok 2100NGH peut être coupé en deux avant de retirer les films afin d'en réduire la taille.

Remarque : remplacer le dispositif de fixation s'il est sale ou saturé de liquide.

Remarque : utiliser un tampon imbibé d'eau stérilisée pour faciliter le retrait du dispositif de fixation sur la peau.



Ce produit est exempt de latex de caoutchouc naturel.

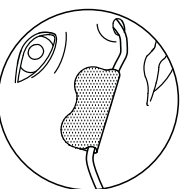
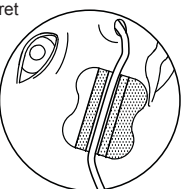


Ce produit est réservé à une utilisation chez un seul patient.

BRUKSANVISNING

Swedish

- Välj ut platsen där Grip-Lok ska sättas. Obs! Matningssonden ska redan vara inlagd i patienten.
- Preparera huden enligt sjukhusets standardrutiner för applicering av förband. På vissa patienter krävs hårborttagning för att förbättra vidhäftningsförmågan.
- Ta bort det nedre skyddspapperet genom att hålla i textildelen och dra av skyddspapperet. Ta inte bort det övre skyddspapperet i detta steg.
- Sätt Grip-Lok på plats genom att fortsätta att hålla i textildelen och tryck fast den på huden med ett varligt tryck. Det övre skyddspapperet ska nu tas bort.
- Placera matningssonden i mitten av de övre exponerade häftremsorna mellan textildelen och den vita hakdelen.
- Säkra matningssonden genom att vika över textildelen tills den möter den vita hakdelen och tryck lätt på hela textildelens baksida.



Obs! För att ta bort eller justera den festsatta sonden håller du ned den hydrokolloidala fäst delen mot huden medan du öppnar den övre textildelen.

Obs! Grip-Lok 2100NGH kan klippas itu innan skyddspapperen tas av om en mindre storlek önskas.

Obs! Byt ut fäst anordningen om den blir smutsig eller blöts ned.

Obs! För att underlätta borttagning av fäst anordningen från huden kan en sudd indränkt med sterilt vatten användas.



Denna produkt innehåller inget naturligt gummilatex.

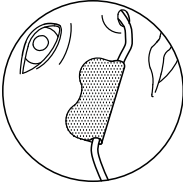
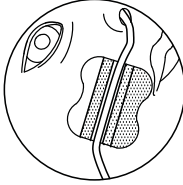


Denna produkt är endast avsedd för användning på en patient.

INSTRUCCIONES

Spanish

- Seleccione** la zona donde se ha de colocar el Grip-Lok. Nota: La sonda de alimentación ya debe estar insertada en el paciente.
- Prepare** la piel de acuerdo con el protocolo habitual del hospital para la colocación de apósitos. En algunos pacientes puede ser necesario eliminar el vello para mejorar la adhesión.
- Retire** la lámina protectora inferior sujetando la parte de tela mientras la despegas. No retire la lámina protectora superior en este momento.
- Coloque** el Grip-Lok en el lugar deseado mientras lo sigue sujetando por la parte de tela y presione suavemente sobre la piel. La lámina protectora superior debe retirarse ahora.
- Coloque** la sonda de alimentación en el centro de la tira adhesiva expuesta en la parte superior entre la tela y la parte del gancho blanco.
- Fije** la sonda de alimentación doblando la parte de tela hasta que se una con la porción del gancho blanco y presione suavemente sobre la parte posterior de toda la zona de tela.



Nota: para retirar o ajustar la sonda fijada, sujete el adhesivo hidrocólico boca abajo hacia la piel mientras abre la parte superior de tela.

Nota: el Grip-Lok 2100NGH puede cortarse por la mitad para reducir el tamaño antes de retirar las láminas protectoras.

Nota: reemplace el dispositivo de fijación si está sucio o empapado en líquido.

Nota: el uso de un algodón mojado en agua estéril facilitará la eliminación del dispositivo de fijación de la piel.

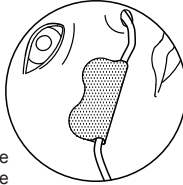
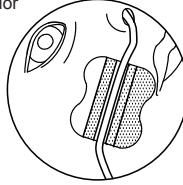
LATEX Este producto no contiene ningún tipo de goma látex natural.

2 Este producto está indicado para uso individual

INSTRUÇÕES

Portuguese

- Selecione** a área de colocação do Grip-Lok. Nota: O tubo de alimentação já deve estar inserido no doente.
- Prepare** a pele de acordo com o protocolo padrão do hospital para aplicação de pensos. Em alguns doentes, pode ser necessária a remoção de pêlos para uma melhor aderência.
- Remova** o revestimento inferior segurando a parte de tecido e puxando o revestimento. Não remova o revestimento superior nesta altura.
- Coloque** o Grip-Lok no local continuando a segurar pelo tecido e pressione contra a pele com uma pressão suave. O revestimento superior deve agora ser removido.
- Posicione** o tubo de alimentação no centro da tira adesiva superior exposta, entre o tecido e a secção branca aderente.
- Prenda** o tubo de alimentação dobrando a parte de tecido por cima deste até encontrar a parte branca aderente e aplique uma pressão suave na zona posterior de toda a área de tecido.



Nota: para remover ou ajustar o tubo preso, segure o adesivo hidrocólico contra a pele enquanto abre a parte superior de tecido.

Nota: o Grip-Lok 2100NGH pode ser cortado ao meio antes da remoção dos revestimentos para ficar mais pequeno.

Nota: substitua o dispositivo de fixação se estiver sujo ou impregnado de líquido.

Nota: a utilização de um cotonete com água esterilizada facilitará a remoção do material de fixação da pele.

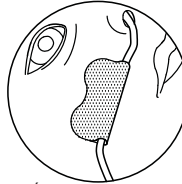
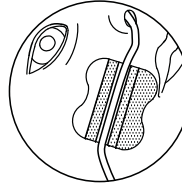
LATEX Este produto não contém látex de borracha natural.

2 Este produto está indicado para utilização num único doente.

ΟΔΗΓΙΕΣ

Greek

- Επιλέξτε** την περιοχή τοποθέτησης του Grip-Lok. Σημείωση: Ο σωλήνας σίσισης θα πρέπει να έχει ήδη εισαχθεί στον ασθενή.
- Προετοιμάστε** το δέρμα σύμφωνα με το τυπικό πρωτόκολλο του νοσοκομείου περί εφαρμογής επιδέσμων. Ενδέχεται να απαιτείται αφαίρεση τριχών σε ορισμένους ασθενείς για καλύτερη προσκόλληση.
- Αφαιρέστε** την επένδυση του κάτω μέρους κρατώντας το υφασμάτινο τμήμα και τραβώντας προς τα έξω την επένδυση. Μην αφαιρείτε την επένδυση του πάνω μέρους σε αυτό το χρονικό σημείο.
- Τοποθετήστε** το Grip-Lok στο σημείο συνεχίζοντας να το κρατάτε από το υφασμάτινο τμήμα και πιέστε το επάνω στο δέρμα με ήπια πίεση. Θα πρέπει τώρα να αφαιρέσετε την επένδυση του πάνω μέρους.
- Τοποθετήστε** το σωλήνα σίσισης στο κέντρο της αυτοκόλλητης ταινίας της κορυφής που έχει αποκαλυφθεί, μεταξύ του υφασμάτινου τμήματος και του λευκού τμήματος αγκίστρωσης.
- Στερεώστε** το σωλήνα σίσισης δημιουργώντας μια πτυχή πάνω από το υφασμάτινο τμήμα μέχρι να εφαρμόσει στο λευκό τμήμα αγκίστρωσης και εφαρμόσει ήπια πίεση στο πίσω μέρος ολόκληρης της υφασμάτινης περιοχής.



Σημείωση: για να αφαιρέσετε ή να προσαρμόσετε στερεωμένο σωλήνα, πιέστε το υδροκλωριδές αυτοκόλλητο προς τα κάτω στο δέρμα ενώ ανοίγετε το υφασμάτινο τμήμα του πάνω μέρους.

Σημείωση: το Grip-Lok 2100NGH είναι δυνατό να κοπεί στη μέση πριν από την αφαίρεση των επενδύσεων ώστε να μειωθεί το μέγεθός του.

Σημείωση: αντικαταστήστε τη διάταξη στερέωσης εάν υπάρχουν ακαθαρσίες ή έχει εμποπιστεί με υγρό.

Σημείωση: η χρήση μάκτρου με στείρο νερό θα διευκολύνει την αφαίρεση της διάταξης στερέωσης από το δέρμα.

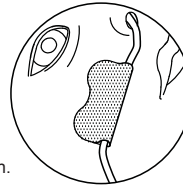
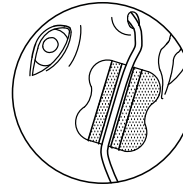
LATEX Αυτό το προϊόν δεν περιέχει καθόλου λάτεξ από φυσικό ελαστικό καουτσούκ.

2 Αυτό το προϊόν ενδείκνυται για χρήση σε ένα μόνον ασθενή.

OHJEET

Finnish

- Valitse Grip-Lokin kiinnitysalue. Huomaa: Syöttöletkun tulee olla jo potilaassa.
- Valmistele iho sairaalan sidosten asettamista koskevan standardin hoito-protokollan mukaisesti. Karvojen poisto voi olla tarpeen joillakin potilailla, jotta sidos tarttuu paremmin.
- Poista alapuolella oleva taustapaperi pitämällä kiinni kangasosasta ja vetämällä taustapaperi irti. Älä poista päällyspuolella olevaa taustapaperia samalla kertaa.
- Aseta Grip-Lok paikalleen pitäen kiinni kankaasta ja painamalla kevyesti ihoa. Päällyspuolella oleva taustapaperi tulee nyt poistaa.
- Sijoiita syöttöletku päällyspuolen paljaiden tarra-liuskojen keskelle kankaan ja tarranauhan valkoisen vastakappaleen väliin.
- Kiinnitä syöttöletku kääntämällä kangasosaa, niin että se tulee tarranauhan valkoisen vastakappaleen kohdalle, ja paina varovasti koko kangasosan selkäuulolta.



Huomaa: Kiinnitetyn letkun poistamiseksi tai säätämiseksi pidä hydrokolloidista tarraa ihoon päin samalla kun avaat päällyspuolen kangasosan.

Huomaa: Koon pienentämiseksi Grip-Lok 2100NGH voidaan leikata kahdeksi puolikkaaksi ennen taustapapereiden poistamista.

Huomaa: Vaihda kiinnityslaite, jos se liikaantuu tai siihen kerääntyy liikaa nestettä.

Huomaa: Steriilillä vedellä kostutetut sidetailokset helpottavat kiinnityslaitteen poistamista iholta.

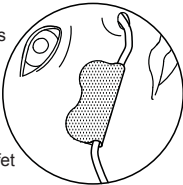
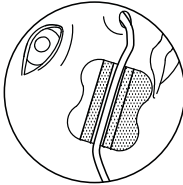
LATEX Tämä tuote ei sisällä luonnonkumilateksia.

2 Tämä tuote on tarkoitettu potilaskohtaiseen käyttöön.

ANVISNINGER

Danish

- Vælg** området til placering af Grip-Lok. Bemærk: Ernæringssonden skal være indsat på patienten i forvejen.
- Klargør** huden i henhold til almindelig hospitalsprotokol for anlæggelse af forbindelse. Hårfjernelse kan være nødvendig hos visse patienter, for at bandagen kan hæfte.
- Fjern** det nederste afdækningsstykke ved at holde stoffdelen og trække det af. Aftag ikke det øverste afdækningsstykke på dette tidspunkt.
- Placer** Grip-Lok på stedet ved stadig at holde i stoffet, og tryk det mod huden med et let tryk. Øverste afdækningsstykke skal nu fjernes.
- Placer** ernæringssonden midt på den øverste fritlagte klæbestrimmel mellem burrestoffets løkkeside og burrestoffets hvide hageside.
- Fastgør** ernæringssonden ved at folde burrestoffets løkkeside, til det når sammen med burrestoffets hvide hageside, og tryk let bag på hele løkkesiden.



Bemærk: Den fastgjorte sonde kan aftages eller tilrettes ved at holde den hydrokolloide klæber ned mod huden mens den øverste del af burrestoffet åbnes.

Bemærk: Grip-Lok 2100NGH kan skæres i halve stykker, før afdækningsstykkerne aftages, for at reducere størrelsen.

Bemærk: Udskift fastgøringen, hvis den er snavset eller mættet med væske.

Bemærk: Brug af en steril vatpind letter adskillelsen af fastgørelsen fra huden.

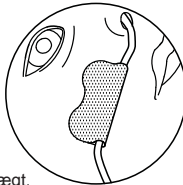
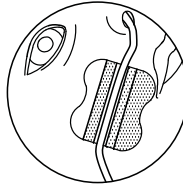
LATEX Dette produkt indeholder ikke naturgummilætex.

2 Dette produkt er kun beregnet til brug på en enkelt patient.

LEIÐBEININGAR

Icelandic

- Vellið** svæðið fyrir staðsetningu Grip-Lok. Athugið: Fæðisleggnum ætti þegar að vera komið fyrir í sjúklingnum.
- Undirbúið** húðina samkvæmt stöðluðum reglum sjúkrahússins um umbúðir. Það getur þurft að fjarlægja hár af sumum sjúklingum til að fá betri viðloðun.
- Fjarlægjið** plastið að neðan með því að halda í dúkhlutann og draga plastið af. Ekki fjarlægja efri plastið að svo stöddu.
- Setjið** Grip-Lok á svæðið með því að halda í dúkinn og þrýstið mjúklega á húðina. Nú á að fjarlægja efri plastið.
- Staðsetjið** fæðislegginn í miðjuna á efri límræmuni á milli dúksins og hvíta krókhlutans.
- Festið** fæðislegginn með því að fella hann yfir dúksvæðið þar til hann snertir hvíta krókhlutann og þrýstið varlega ofan á allt dúksvæðið.



Athugið: til að fjarlægja eða laga leggi sem hafa verið festir, skal halda vatnsvöðuleystu lími á húðina meðan efri hluti dúksins er dreginn frá.

Athugið: til að minnka plásturinn er hægt að klippa Grip-Lok 2100NGH í tvennt áður en plastið er fjarlægt.

Athugið: skiptið um plástur ef hann er skitugur eða blautur í gegn.

Athugið: með því að nota dauðhreinsaða þvegla er auðveldara að fjarlægja plástrana af húðinni.

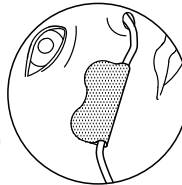
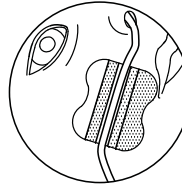
LATEX Þessi vara inniheldur ekkert náttúrulegt gúmmilætex.

2 Þessi vara er áætluð fyrir notkun á einum sjúklingi.

ANVISNINGER

Norwegian

- Velg** stedet der Grip-Lok skal settes på. Merk: Ernæringsslangen bør allerede være satt inn.
- Preparer** huden i henhold til standard sykehusprotokoll for påsetting av bandasjer. Hårfjerning kan være påkrevd hos enkelte pasienter for å oppnå bedre feste.
- Fjern** nedre strimmel ved å holde stoffdelen og trekke av strimmelen. Ikke fjern øverste strimmel på dette tidspunkt.
- Plasser** Grip-Lok på stedet mens du fortsetter å holde i stoffdelen og presser den på huden med et forsiktig trykk. Øverste strimmel skal nå fjernes.
- Posisjon** ernæringsslangen i midten av den øverste klebrige strimmelen som vises mellom stoffet og den hvite krokdelen.
- Fest** ernæringsslangen ved å brette det over stoffdelen inntil det møter den hvite krokdelen, og press forsiktig ned på baksiden av hele stoffområdet.



Merk: Grip-Lok 2100NGH kan skjæres i to før strimlene fjernes for å redusere størrelsen.

Merk: skift ut sikringsanordningen hvis den er smusset eller gjennombløt av væske.

Merk: bruk av en steril vannvattpinne gjør det lettere å fjerne sikringsanordningen fra huden.

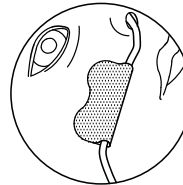
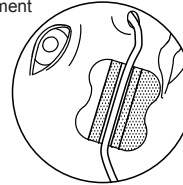
LATEX Dette produktet inneholder ikke naturlig lateksgummi.

2 Dette produktet skal brukes av kun én pasient.

NSTRUKCJA

Polish

- Wybrać** obszar, na którym umieszczone ma być mocowanie Grip-Lok. Uwaga: U pacjenta powinien być już założony zglębnik do sztucznego karmienia.
- Przygotować** skórę zgodnie ze standardowym protokołem szpitalnym w celu założenia opatrunku. U niektórych pacjentów konieczne może być usunięcie włosów w celu zapewnienia lepszego przylegania.
- Usunąć** dolne zabezpieczenie, chwytając za fragment z tkaniny i ściągając zabezpieczenie. Nie należy jeszcze usuwać górnego zabezpieczenia.
- Umieścić** mocowanie Grip-Lok na wskazanym miejscu, wciągając trzymając za tkaninę i lekko docisnąć do skóry. Teraz należy usunąć górne zabezpieczenie.
- Umieścić** zglębnik do sztucznego karmienia pośrodku górnego odsłoniętego paska samoprzylepnego pomiędzy tkaniną a białą częścią zaczepową.
- Zamocować** zglębnik do sztucznego karmienia, owijając go fragmentem z tkaniny, aż zetknie się z białą częścią zaczepową i lekko docisnąć do tytu na całej powierzchni z tkaniny.



Uwaga: W celu usunięcia lub dopasowania zamocowanej rurki, przycisnąć do skóry hydrokoloidowy pasek samoprzylepny podczas otwierania górnego fragmentu z tkaniny.

Uwaga: W celu zmniejszenia system Grip-Lok 2100NGH można przed usunięciem paseków przeciąć na pół.

Uwaga: Wymienić system mocowań, jeśli uległ zabrudzeniu lub nasiąknął płynem.

Uwaga: Użycie sterylnej wacika nasączonego wodą ułatwi usunięcie systemu mocowań ze skóry.

LATEX Produkt ten nie zawiera naturalnej gumy lateksowej.

2 Produkt ten jest przeznaczony do użytku u jednego pacjenta.